

DVB-T2 SET-TOP BOX



- EN ■ User Manual
- CZ ■ Uživatelská příručka
- SK ■ Používateľská príručka
- HU ■ Felhasználói kézikönyv
- PL ■ Podręcznik użytkownika

Bezpečnostné informácie

ABY STE MINIMALIZOVALI NEBEZPEČENSTVO VZNIKU POŽIARU A ÚRAZU ELEKTRICKÝM PRÚDOM, NEVYSTAVUJTE TENTO PRÍSTROJ DAŽĎU ANI VLHKOSTI.



UPOZORNENIE
NEBEZPEČENSTVO ÚRAZU ELEKTRICKÝM PRÚDOM –
NEOTVÁRAJTE



UPOZORNENIE

Abyste minimalizovali nebezpečenstvo vzniku požiaru a úrazu elektrickým prúdom, neodstraňujte kryt (ani zadný panel) prístroja. Všetky opravy prenechajte kvalifikovaným servisným technikom.



Symbol blesku umiestnený v rovnostrannom trojuholníku upozorňuje používateľa na existenciu neizolovaného „nebezpečného napätia“ vnútri prístroja, ktoré môže mať takú intenzitu, že hrozí nebezpečenstvo úrazu elektrickým prúdom.



Symbol výkričníka umiestnený v rovnostrannom trojuholníku upozorňuje používateľa na existenciu dôležitých pokynov na obsluhu a údržbu v spríevodnej dokumentácii prístroja.



VAROVANIE

ABY STE MINIMALIZOVALI NEBEZPEČENSTVO VZNIKU POŽIARU ALEBO ÚRAZU ELEKTRICKÝM PRÚDOM, NEVYSTAVUJTE TOTO ZARIADENIE DAŽĎU ANI VLHKOSTI.



UPOZORNENIE

ABY STE PREDIŠLI NEBEZPEČENSTVU ÚRAZU ELEKTRICKÝM PRÚDOM, UMIESTNITE ŠIROKÝ HROT ZÁSTRČKY NAD ŠIROKÚ ŠTRBINU ZÁSUVKY A ZASUŇTE ZÁSTRČKU AŽ NA DORAZ.



Tento symbol označuje, že prístroj má dvojitú izoláciu medzi nebezpečným napätím zo siete a časťami dostupnými pre používateľa. V prípade servisu používajte iba identické náhradné diely.

Nevystavujte prístroj pôsobeniu kvapkajúcej alebo striekajúcej vody a nekladte na prístroj predmety naplnené tekutinou, ako napríklad vázy.

Bezpečnostné informácie

Pri výrobe tohto set-top boxu sa veľká pozornosť venovala nielen splneniu noriem kvality, ale aj zaisteniu bezpečnosti, ktorá je rozhodujúcim faktorom pri návrhu každého nášho prístroja. K zaisteniu bezpečnosti však musíte takisto prispieť vy sami. Prečítajte si, prosím, tento dokument pozorne ešte pred inštaláciou a použitím tohto set-top boxu.

Tento dokument obsahuje dôležité informácie, ktoré vás naučia tento set-top box a jeho príslušenstvo správne používať, aby ste boli spokojní.



UPOZORNENIE

Aby ste minimalizovali nebezpečenstvo vzniku požiaru a úrazu elektrickým prúdom, neodstraňujte kryt (ani zadný panel) prístroja. Všetky opravy prenechajte kvalifikovaným servisným technikom.

Technické údaje

TUNER A KANÁL	<ul style="list-style-type: none"> • KONEKTOR VF VSTUPU × 1 (TYP IEC, IEC169-2, ZÁSUVKOVÝ TYP) • FREKVENČNÉ PÁSMO: 174 MHz – 230 MHz (VHF) 470 MHz – 862 MHz (UHF) • SIGNÁLOVÁ ÚROVEŇ: -15 ~ -70 dBm
DEKODÉR <ul style="list-style-type: none"> • Videodekodér • Audiodekodér • VIDEOFORMÁTY • VIDEOVÝSTUP • MODULÁCIA 	<ul style="list-style-type: none"> • MPEG-2 MP@HL, AVC/H.264 HP @L4.1 PODPORA MPEG-4 ASP, HEVC/H.265 HP @L4.1 • MPEG-1 Layer 1,2/PCM/HE-AAC V1.0 ICE958 SPDIF/Dolby D+ a Dolby D • 4:3/16:9 PREPÍNATEĽNÉ • HDMI, SCART • 16QAM, 64QAM, 256QAM
PRIPOJENIE <ul style="list-style-type: none"> • TUNER • HDMI • DÁTOVÝ PORT • SCART 	<ul style="list-style-type: none"> • 1× ANTÉNNY VSTUP • 1× HDMI VÝSTUP • USB 2.0 × 1 • 1× DO TV
ZDROJ ENERGIE <ul style="list-style-type: none"> • VSTUPNÉ NAPÄTIE 	<ul style="list-style-type: none"> • 100 – 240 V, 50/60 Hz

Poznámka:

Dizajn a technické údaje sa môžu zmeniť bez predchádzajúceho upozornenia.

Dôležité bezpečnostné opatrenia

Pri výrobe tohto set-top boxu sa veľká pozornosť venovala nielen splneniu noriem kvality, ale aj zaisteniu bezpečnosti, ktorá je rozhodujúcim faktorom pri návrhu každého nášho prístroja. K zaisteniu bezpečnosti však musíte takisto prispieť vy sami. Tento dokument obsahuje dôležité informácie, ktoré vás naučia tento set-top box a jeho príslušenstvo správne používať, aby ste boli spokojní. Prečítajte si ich, prosím, pozorne ešte pred inštaláciou a použitím tohto set-top boxu.

Inštalácia

- Prečítajte si pokyny a dodržujte ich** – Všetky bezpečnostné pokyny a pokyny na obsluhu si prečítajte ešte pred použitím tohto set-top boxu. Dodržujte všetky pokyny na obsluhu.
- Uschovajte pokyny** – Bezpečnostné pokyny a pokyny na obsluhu si uschovajte na budúce použitie.
- Dbajte na varovania** – Rešpektujte všetky varovania na set-top boxe a v návode na obsluhu.
- Napájanie** – Tento set-top box sa napája zo sieťového rozvodu alebo z napájacej zástrčky jednosmerného adaptéra. Aby nehrozilo nebezpečenstvo úrazu elektrickým prúdom, zaistíte správne pripojenie do napájacej zásuvky.
- Zdroje energie** – Na napájanie tohto set-top boxu je dovolené používať iba zdroje, ktorých parametre vyhovujú menovitým hodnotám uvedeným na štítku na paneli set-top boxu. Ak si nie ste istí, aký typ zdroja energie máte doma alebo v kancelárii k dispozícii, obráťte sa na predajcu vášho set-top boxu alebo elektrikára. Pri set-top boxoch určených na prevádzku na batérie alebo na napájanie z iných zdrojov energie si prečítajte návod na obsluhu.
- Pretážovanie** – Nepreťažujte sieťové zásuvky a predĺžovacie káble, aby nedošlo k požiaru alebo úrazu elektrickým prúdom. Pretiažené sieťové zástrčky, predĺžovacie káble, porušené napájacie káble, poškodené alebo popraskané izolácie vodičov a rozbité zástrčky sú nebezpečné a môžu byť príčinou úrazu elektrickým prúdom alebo požiaru. Pravidelne kontrolujte kábel, a ak jeho vzhľad svedčí o poškodení alebo zhoršení vlastností izolácie, požiadajte kvalifikovaného servisného technika o jeho výmenu.
- Ochrana napájacieho kábla** – Napájacie káble vedte tak, aby na ne nemohol nikto šliapnúť alebo ich poškodiť umiestnením predmetov na ne alebo proti nim, pričom zvýšenú pozornosť venujte miestam, kde vystupujú zo set-top boxu.
- Odvetrávanie** – Výrezy a otvory v skrinke prístroja slúžia na odvetrávanie s cieľom zaistenia spoľahlivej prevádzky set-top boxu a jeho ochrany pred prehriatím. Tieto otvory je zakázané blokovať alebo zakrývať. Tieto otvory sa nesmú nikdy blokovať umiestňovaním set-top boxu na posteľ, pohovku, rohož alebo zariadenie na ohrev vzduchu. Neumiestňujte tento set-top box do uzatvoreného priestoru, ako je knižnica alebo regál, ak nie je zaistené riadne odvetrávanie alebo ak je to v rozpore s pokynmi výrobcu set-top boxu.
- Doplňky** – Aby nehrozilo žiadne nebezpečenstvo, nepoužívajte iné doplnky, než tie, ktoré sú odporúčané výrobcom tohto set-top boxu.
- Nevystavujte prístroj pôsobeniu kvapkajúcej alebo striekajúcej vody a nekladte na prístroj predmety naplnené tekutinou, ako napríklad vázy.

Upozornenie: Dbajte na bezpečnosť pri používaní elektrickej energie. Zariadenie alebo príslušenstvo napájané z elektrického vedenia a pripojené k tomuto prístroju musí byť označené certifikačnou značkou na samotnom príslušenstve a nesmie sa upravovať, aby nedošlo k zablokovaniu bezpečnostných funkcií. Tým minimalizujete potenciálne nebezpečenstvo úrazu elektrickým prúdom alebo požiaru. V prípade akýchkoľvek pochybností kontaktujte kvalifikovaného servisného technika.

11. **Príslušenstvo** – Neumiestňujte tento set-top box na nestabilný vozík, stojan, statív, konzolu alebo stolík. Set-top box by mohol spadnúť na zem a spôsobiť vážne zranenie detí či dospelých, alebo sa sám vážne poškodiť. Používajte tento set-top box len s vozíkom, podstavcom, stojanom, konzolou alebo stolčekom odporúčaným výrobcom alebo predávaným spoločne so set-top boxom. Akákoľvek montáž prístroja sa musí vykonávať podľa pokynov výrobcu a musí sa použiť montážne príslušenstvo odporúčané výrobcom.
- 11a. Počas premiestňovania vozíka so set-top boxom buďte opatrní. Rýchle zastavenia, použitie nadmernej sily a nerovné povrchy môžu spôsobiť poškodenie set-top boxu.
12. **Uzemnenie vonkajšej antény** – Ak je k tomuto set-top boxu pripojená vonkajšia anténa alebo káblový systém, je potrebné zaistiť uzemnenie tejto antény alebo tohto káblového systému, aby bola zaistená určitá ochrana voči napätovým špičkám a tvorbou statických nábojov. Odsek 810 národného zákona o elektrických zariadeniach (National Electrical Code), ANSI/NFPA Č. 70-1984 (Odsek 54 kanadského zákona o elektrických zariadeniach (Electrical Code), Časť 1) poskytuje informácie o správnom uzemnení stožiaru a podpornej štruktúry, uzemnení privodného vodiča k vybijacej jednotke antény, pripojení k uzemňovacím elektródam a požiadavkách na uzemňovacie elektródy.
13. **Elektrické vedenie** – Vonkajší anténový systém nesmie byť umiestnený v blízkosti nadzemného elektrického vedenia, iných elektrických svetelných alebo napájacích obvodov alebo tam, kde by mohlo dôjsť k jeho pádu na takéto elektrické vedenie alebo obvody. Pri inštalácii vonkajšieho anténového systému musíte byť mimoriadne opatrní, aby ste sa takýchto elektrických vedení alebo obvodov nedotkli alebo sa k nim nepriblížili, keďže by to mohlo mať smrteľné následky. Inštalácia vonkajšej antény môže byť nebezpečná, a preto ju zverte profesionálom zaoberajúcim sa montážou antén.

Použitie

14. **Čistenie** – Pred začatím čistenia odpojte tento set-top box od sieťovej zásuvky. Nepoužívajte tekuté čistiace prostriedky alebo čistiace prostriedky v spreji. Na čistenie používajte navlhčenú handričku.
15. Predmety, ktoré sa môžu dotknúť nebezpečných napätových bodov alebo „skratoval“ diely, môžu spôsobiť požiar alebo úraz elektrickým prúdom. Zabráňte poliatiu set-top boxu akoukoľvek tekutinou.
16. **Búrka s bleskami** – Na zvýšenie ochrany tohto set-top boxu počas búrky s bleskami alebo v prípade, že nebudete set-top box dlhší čas používať, odpojte sieťový napájací kábel od sieťovej zásuvky a odpojte anténový alebo káblový systém. Tým ochránite set-top box pred poškodením vplyvom bleskov a prepätia v elektrickej sieti.

Opravy

17. **Opravy** – Nepokúšajte sa tento set-top box sami opravovať, pretože po otvorení skrine alebo odstránení krytov by ste sa mohli vystaviť nebezpečnému napätiu alebo inému nebezpečenstvu. Všetky opravy zverte kvalifikovaným servisným technikom.
18. **Poškodenie vyžadujúce opravu** – V nasledujúcich situáciách odpojte set-top box od sieťovej zásuvky a zverte opravy kvalifikovaným servisným technikom:
 - A. Ak dôjde k poškodeniu napájacieho adaptéra alebo pripojovacieho napájacieho kábla.
 - B. Ak sa do set-top boxu dostane tekutina alebo cudzie predmety.
 - C. Ak bol set-top box vystavený pôsobeniu dažďa alebo vody.
 - D. Ak sa obraz nezobrazuje správne napriek tomu, že dodržiavate pokyny na obsluhu. Nastavujte iba ovládacie prvky, ktoré sú popísané v tomto návode na obsluhu. Nesprávne nastavenie iných ovládacích prvkov môže mať za následok poškodenie, pričom obnovenie normálnej prevádzky set-top boxu si potom často vyžiada značný rozsah práce kvalifikovaného servisného technika.
 - E. Ak set-top box spadol na zem alebo bola poškodená jeho skrinka.
 - F. Ak set-top box vykazuje zjavnú zmenu správania – to jasne signalizuje potrebu opravy.
19. **Náhradné diely** – Ak sa vyžadujú náhradné diely, požiadajte servisného technika o overenie, že použité náhradné diely majú rovnaké bezpečnostné charakteristiky ako pôvodné náhradné diely. Použitie náhradných dielov špecifikovaných výrobcom set-top boxu vás chráni pred nebezpečenstvom vzniku požiaru, úrazu elektrickým prúdom alebo iným nebezpečenstvom.
20. **Bezpečnostná kontrola** – Po dokončení akéhokoľvek servisného zásahu alebo opravy tohto set-top boxu požiadajte servisného technika, aby vykonal bezpečnostné kontroly odporúčané výrobcom a overil tak bezpečnú prevádzku set-top boxu.
21. **Montáž na stenu alebo pod strop** – Tento prístroj je možné namontovať na stenu alebo pod strop iba spôsobom, ktorý sa odporúča jeho výrobcom.
22. **Tepló** – Tento prístroj musí byť umiestnený mimo akéhokoľvek zdroja tepla, ako napríklad radiátory, zariadenia na ohrev vzduchu, kachle alebo podobné zariadenia (vrátane zosilňovačov) produkujúce teplo.

Diaľkový ovládač a batéria

Nevystavujte diaľkový ovládač ani batérie priamemu slnku alebo zdrojom tepla, ako sú radiátory, tepelné výmenníky, kachle alebo iné prístroje (vrátane zosilňovačov) produkujúcich teplo. Nepoužívajte a neponechávajte prístroj v blízkosti otvoreného ohňa.

Dbajte, aby senzor nebol vystavený silnému zdroju svetla (napr. slnečnému) alebo svetla fluorescenčných trubíc, ktoré môžu znížiť účinnosť a spoľahlivosť diaľkového ovládania.

Diaľkový ovládač ani batérie nesmú byť vystavené kvapkajúcej ani tečúcej vode a nesmú sa na ne klásť predmety naplnené tekutinou, napríklad vázy. Chránite pred zmoknutím, postriekaním alebo poliatím akoukoľvek kvapalinou. Nepoužívajte vonku. Nedodržaním týchto pokynov hrozí riziko poškodenia diaľkového ovládača alebo batérií.

Nepoužívajte tento prístroj v blízkosti vody.

Treba venovať pozornosť aspektom dopadu likvidácie batérií na životné prostredie.

Nesprávne použitie batérií môže spôsobiť únik elektrolytu a koróziu. Aby diaľkový ovládač správne fungoval, postupujte podľa nižšie uvedených pokynov:

- Nevkladajte batérie v nesprávnom smere.
- Batérie nenabíjajte, nezahrievajte, neotvárajte ani neskratujte.
- Nevhadzujte batérie do ohňa.
- Nenechávajte vybité batérie v diaľkovom ovládači.
- Nekombinujte rôzne typy batérií alebo staré a nové batérie.
- Ak diaľkový ovládač dlhší čas nepoužívate, vyberte batérie, aby ste zabránili možnému poškodeniu následkom vytečenia batérií.
- Ak diaľkový ovládač nefunguje správne alebo sa zníži jeho prevádzkový dosah, vymeňte všetky batérie za nové.
- Ak dôjde k úniku elektrolytu z batérií, nechajte ovládač vyčistiť v autorizovanom servise.

Ovládanie v bežnej prevádzke

Skrátené voľby z diaľkového ovládača:

ZELENÉ tlačidlo – cyklické prepínanie rozlíšenia 576i, 576p, 720p, 1080i, 1080p.

ŽLTÉ tlačidlo – cyklické prepínanie pomeru strán obrazu Auto, 16:9 Wide Screen, 16:9 Pillar Box, 16:9 Pan Scan, 4:3 Letter Box, 4:3 Pan Scan, 4:3 Full

MODRÉ tlačidlo – vstup do prehľadu časovačov

Dialkový ovládač



1. **STANDBY** (Pohotovostný režim)
(Zapnutie TV alebo prepnutie do pohotovostného režimu)
2. **PLAY** (Prehrávanie)
3. **PAUSE** (Pauza/Aktivácia funkcie časového posunu)
4. **TV/RADIO** (TV/rádio)
(Prepínanie medzi režimami TV a rádio)
5. **MEDIA** (Médiá)
(Otvorenie ponuky Record (Záznam))
6. **ČERVENÉ/ZELENÉ/ŽLTÉ/MODRÉ tlačidlo**
(Pre interaktívne funkcie / Tlačidlá funkcií vnorenej ponuky)
7. **EPG** (Elektronický programový sprievodca)
(Otvorenie ponuky elektronického programového sprievodcu)
8. **Tlačidlo OK**
(Potvrdenie výberu v ponuke)
9. **Kurzor/CH+,-** (Predchádzajúci/Ďalší kanál)/VOL+,- (Zvýšenie/Zníženie hlasitosti)
(Kurzor: Navigačné tlačidlá používané na pohyb po položkách ponuky)
(CH+/-: Predchádzajúci/Ďalší kanál)
(VOL+/-: Zvýšenie/Zníženie hlasitosti)
10. **Menu** (Ponuka)
(Otvorenie a uzatvorenie obrazovky ponuky)
11. **Search backward/forward**
(Vyhľadávanie dozadu/dopredu)
12. **MUTE** (Vypnutie/zapnutie zvuku)
13. **Numerické tlačidlá**
(Na zadávanie numerických hodnôt a výber kanálu priamym zadaním jeho čísla)
14. **TTX** (Teletext – otvorenie interaktívnych služieb)
15. **STANDBY** (Pohotovostný režim)
(Zapnutie STB alebo jeho prepnutie do pohotovostného režimu)
16. **RECORD** (Záznam)
(Záznam TV programu)
17. **STOP** (Zastavenie)
(Zastavenie prehrávania alebo záznamu programu)
18. **FAV** (Obľúbené)
(Otvorenie zoznamu obľúbených)
19. **AUDIO** (Zvuk)
(Výber zvukového režimu a zvukovej stopy)
20. **BACK** (Späť)
(Prepnutie na predchádzajúci kanál)
21. **EXIT** (Ukončenie ponuky)
22. **INFO** (informácie)
(Stlačte na zobrazenie informácií o aktuálnom kanáli)
23. **Previous/Next** (Predchádzajúci/Ďalší)
24. **SUBTITLE** (Zapnutie/vypnutie titulkov)

Režim učenia programovateľných tlačidiel

1. Na vstup do režimu učenia stlačte tlačidlo „SET“ v oblasti TV CONTROL na 3 sekundy (až sa LED kontrolka intenzívne rozsvieti).
2. Stlačte modré tlačidlo „POWER“ na diaľkovom ovládači s funkciou učenia (LED kontrolka sa rozblíká pomaly).
3. Namierite diaľkový ovládač televízora priamo na diaľkový ovládač s funkciou učenia zo vzdialenosti 3–5 cm.
4. Stlačte a držte stlačené tlačidlo „POWER“ diaľkového ovládača televízora približne 3 sekundy (LED sa rozblíká rýchlo), kým LED neprestane blikať (učenie prebehlo úspešne).
5. Zopakujte kroky 2–4 na naučenie ďalších povelov diaľkového ovládača (INPUT, VOL-, VOL+).
6. Na ukončenie režimu učenia a uloženie naučených kódov stlačte krátko tlačidlo „SET“ (LED zhasne).

Začíname

Pri prvom použití tohto STB sa zobrazí ponuka „Installation Guide“ (Sprievodca inštaláciou). Stlačením kurzorových tlačidiel nastavte položky Language (Jazyk), Country (Krajina).



Ďalej zvolte Antenna Power (Napájanie antény 5 V), FTA (len neplatené stanice). Stlačte tlačidlo „OK“ na uloženie a spustenie vyhľadávania kanálov. Vyčkajte na úplné dokončenie a uloženie do pamäte. Zdvojené rovnaké programy môžu byť uložené len raz, záleží na konkrétnych parametroch vysielateľa.

Praktické poznámky:

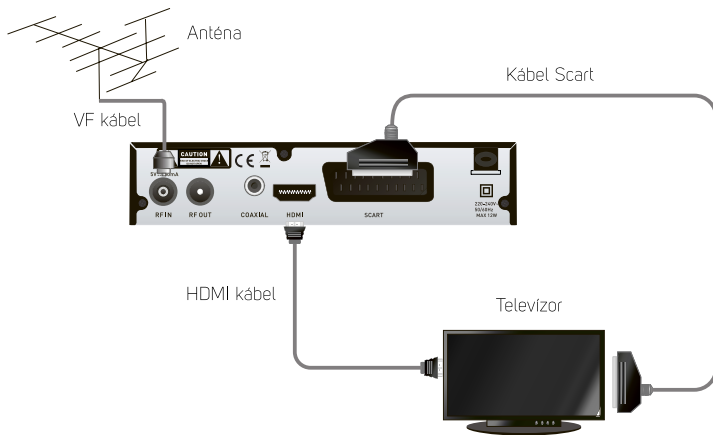
Pri prijímaní naladeného programu môžete zistiť kvalitu jeho prijímu dvojitým stlačením tlačidla INFO. Zobrazia sa technické informácie o prijímanom multiplexe, ktorý nesie viac TV programov (5 – 15). Zobrazia sa aj 3 ukazovatele: Sila (Strength) by mala mať hodnotu 60 – 100 %, ďalšie dva parametre (BER a Kvalita) by mali byť čo najviac plné, úplne napravo. Nižšie, a najmä nestabilné hodnoty môžu znamenať občasné alebo trvalé výpadky prijímu, kockovanie a pod. V tom prípade vylepšite svoju anténu.

Pripojenie systému

Všeobecné informácie

Existuje mnoho rôznych typov televízorov a ďalších zariadení, ktoré je možné pripojiť k tomuto STB. V tejto príručke sú uvedené najčastejšie spôsoby pripojenia vašich zariadení.

Pripojenie televízora



Poznámka: HDMI kábel zapájajte VÝHRADNE do vypnutého prijímača (svieti červený indikátor Standby)

Ovládanie

Prepínanie kanálov

K dispozícii sú tri spôsoby výberu kanálu – postupným prechádzaním zoznamu kanálov, výberom pomocou čísla a výberom zo zoznamu kanálov na obrazovke.

1. Postupné prechádzanie zoznamu kanálov:
Na pohyb v zozname kanálov stlačte na diaľkovom ovládači tlačidlo šípky hore alebo dole.
2. Výber pomocou čísla:
Zadajte číslo kanálu priamo stlačením numerických tlačidiel a stlačte tlačidlo „OK“ na výber požadovaného kanálu.
3. Výber zo zoznamu kanálov na obrazovke:
Požadované číslo kanálu môžete takisto vybrať šípkami HORE/DOLE a potvrdením „OK“ priamo zo zoznamu kanálov na obrazovke. Tento zoznam sa zobrazuje pomocou stlačenia tlačidla „OK“ a prípadne ďalej šípkami VĽAVO a VPRAVO na výber skupiny obľúbených kanálov. Podrobnejšie informácie nájdete v časti „Správca kanálov“ v tejto príručke.

Elektronický programový sprievodca (EPG)

1. Stlačením tlačidla „EPG“ otvoríte ponuku EPG (Elektronický programový sprievodca).
 2. Stlačením kurzorových tlačidiel sa prepnete medzi zoznamom kanálov, plánom udalostí vybraného kanálu.
 3. Stlačte tlačidlo „VLAVO/VPRAVO“ na prepnutie medzi oknami programov a relácií.
 4. Iba v okne programov: Stlačte OK na zobrazenie informácií o aktuálnej relácii daného programu.
 5. Iba v okne relácií: Stlačte „ČERVENÉ“ tlačidlo na nastavenie časovača udalosti na Záznam PVR alebo Pripomenka PLAY.
 6. Stlačte tlačidlá „ZELENÉ“ a „ŽLTÉ“ na prechádzanie medzi dňami.
 7. Iba v okne relácií: Stlačte tlačidlo „OK“ na zobrazenie informácií o vybranej udalosti.
 8. Stlačte tlačidlo „EXIT“ na návrat späť do predchádzajúcej ponuky.
- Šípky – presun medzi programami a reláciami.

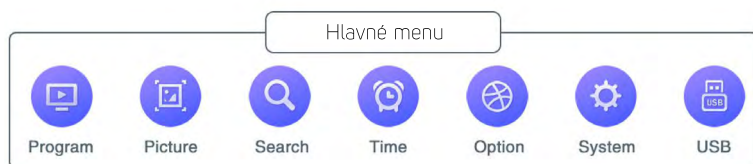
Stlačte „MODRÉ“ tlačidlo na prepnutie do Správy rezervácií, kde je možné spravovať predtým vytvorené udalosti alebo pridať nové.



Hlavné menu

Hlavné menu slúži na nastavenie parametrov príjmu, nastavenie pokročilých funkcií a správu kanálov. Na vstup do menu stlačte tlačidlo MENU. V jeho kategóriách sa pohybujte tlačidlami VĽAVO a VPRAVO, stlačením OK vojdete do kategórie. Vo vnútri kategórie sa medzi položkami pohybujte tlačidlami HORE a DOLE.

Ak má položka hodnoty na nastavenie označené šípkami pred a za aktuálnou hodnotou, prepínate tieto hodnoty šípkami VĽAVO a VPRAVO na diaľkovom ovládači. Do niektorých položiek s viacerými hodnotami (napr. rozlíšenie, zoznam krajín) alebo podmenu vstúpite stlačením OK.



Tlačidlom EXIT (alebo MENU) opustíte aktuálnu úroveň nastavení a posuniete sa o úroveň vyššie. Ak je pri opúšťaní nutné zvlášť uložiť niektoré nastavenie (napr. zadanie časovača), prístroj vás vyzve na potvrdenie. Toto uloženie potvrdíte stlačením OK alebo zrušíte voľbou Zrušiť.

Poznámka k terminológii:

„Relácia“ je jednotlivá ucelená časť vysielania definovaná začiatkom, trvaním a koncom. V angličtine obvykle „Program“, v technickej terminológii „Event“.

„Kanál“ (Channel) je súvislý rad relácií určitého vysielateľa, pre TV nazývaný Program (anglicky „TV Channel“), pre rádio nazývaný Rádiostanica (anglicky „Radio Channel“).

„RF kanál“ (RF Channel) je vysielanie charakterizované štandardizovaným číslom alebo nosným kmitočtom v MHz (napr. RF kanál č. 40 alebo 626 MHz), ktoré obsahuje viac digitálnych kanálov.

Nastavenie kanálov

Úprava kanálov

Voľba umožňuje spravovať zoznamy kanálov. V podmenu zvolíte režim číselnými tlačidlami 1–5, jeho označenie sa rozsvieti modro. Ďalším stlačením číselného tlačidla sa daný režim ukončí a modré označenie režimu opäť zosvie. V zozname sa pohybuje tlačidlami HORE/DOLE. Stlačením OK zvolíte určitý kanál na úpravu podľa zvoleného režimu. Vo vnútri režimu môžete zvoliť všetky kanály stlačením ČERVENÉHO tlačidla. To môžete napríklad použiť, aj keď chcete hromadne zrušiť označenie všetkých skôr označených kanálov; v tom prípade stlačte ČERVENÉ tlačidlo dvakrát. Môžete vykonať úpravy vo viacerých režimoch, napr. vymazanie a preskakovanie. Po vykonaní všetkých úprav stlačte EXIT a potvrdte uloženie vašich zmien. Ak by ste zmeny neuložili, stratia sa. Stlačením ZELENÉHO tlačidla môžete kanál premenovať.



Zoznam režimov úprav:

- 1. Del (Vymazať)** – po zapnutí režimu označíte vybraný kanál na vymazanie tlačidlom OK; objaví sa pri ňom symbol krížika. Môžete označiť viac kanálov.
- 2. Move (Presun)** – po zapnutí režimu označíte vybraný kanál na presun tlačidlom OK; objaví sa pri ňom symbol. Ak chcete presúvať viac kanálov naraz, označte ich ZELENÝM tlačidlom. Potom ich šípkami HORE/DOLE presuňte na nové miesto v zozname a ďalším stlačením OK ich umiestnite pod vybranú pozíciu.
- 3. Skip (Preskočenie)** – po zapnutí režimu označíte vybraný kanál na preskočenie tlačidlom OK; objaví sa pri ňom symbol. Tento kanál nebude v bežnom zozname viditeľný, ale nevymaže sa. Neskôr môžete jeho preskočenie opäť zrušiť. Číselný rad kanálov v bežnom zozname sa nepreruší, číslovanie sa posunie.
- 4. Lock (Zámka)** – po zapnutí režimu a zadania vášho hesla označíte vybraný kanál na uzamknutie tlačidlom OK; objaví sa pri ňom symbol zámky. Takto označený kanál bude v bežnom režime chránený vašim heslom; na jeho sledovanie ho bude treba zadať.

5. Fav (Oblíbené) – po zapnutí režimu označíte tlačidlom OK vybraný kanál na zaradenie do niektorého (alebo viacerých) zoznamu obľúbených. Po stlačení sa objaví zoznam skupín obľúbených kanálov (napr. filmy, Správy, Šport, a pod.). Môžete označiť zaradenie aj do viac ako jednej skupiny. Odchodom zo zoznamu skupín EXIT sa pri ňom objaví symbol srdca.

Poznámka: v bežnej prevádzke môžete medzi skupinami kanálov prechádzať šípkami VĽAVO/VPRAVO. Vhodné zostavenie obľúbených skupín môže veľmi zjednodušiť používanie prijímača pri príjme mnohých kanálov, rozsiahlymi zoznamami.

Programový sprievodca EPG

Voľba má rovnakú funkciu ako tlačidlo EPG na diaľkovom ovládači, opísanom vyššie.

Zoradiť kanály

Rozsiahle zoznamy kanálov môžete nútene zoradiť podľa niektorej vlastnosti: LCN, Frekvencia, ID služby, Názov služby. Vždy záleží na informáciách získaných z digitálneho vysielania.

LCN

Logické číslovanie kanálov je systém pevného priradenia čísla kanálu podľa voľby operátora. Používa sa predovšetkým v káblovej televízii. V pozemnom vysielaní len v niektorých štátoch. Ak je voľba zapnutá a vo vysielaní informácia chýba, číslujú sa kanály 800 a vyššie.

Aktualizácia kanálov

Povoľte alebo zakážte aktualizáciu kanálov podľa informácií z vysielania. Také aktualizácie vykonáva operátor len občas.

Úprava hlasitosti

Môžete nastaviť buď Hromadnú (spoločná hlasitosť pre všetky kanály – odporúčané) alebo podľa Kanálov (len v prípade významných rozdielov hlasitostí medzi kanálmi).

Nastavenie obrazu



Pomer strán

Nastavte na Auto, ak máte širokouhlý TV a prijíma všetky príkazy z HDMI rozhrania. Ak nie, nastavte vhodný spôsob spracovania obrazu 16:9.

Rozlíšenie

Nastavte správne rozlíšenie podľa vlastností vášho TV. Postupujte od nižších hodnôt až na najvyššiu možnú. Novú voľbu následne potvrdte, inak sa rozlíšenie vráti. Tak sa predíde strate obrazu príliš vysokým rozlíšením.

TV formát

Zvoľte medzi NTSC a PAL podľa systému vo vašej oblasti.

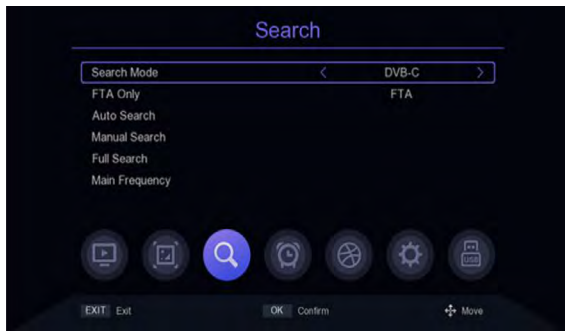
TV Scart

Zvoľte farebný systém (len pre výstup SCART), CVBS je kompatibilnejší, RGB je presnejší, ale náročnejší.

Nastavenie panela

V menu nastavte jas panelu, zobrazenie čísla kanálu alebo času a zobrazenia času počas Standby.

Vyhľadávanie



Režim hľadania

Zvoľte medzi pozemným DVB-T2 a káblovým DVB-C.

Všetko alebo Voľné – len FTA

Zvoľte, či chcete naladiť všetky kanály alebo len voľné, neplatené (FTA).

Automatické vyhľadávanie

Pred spustením dostanete otázku na vymazanie všetkých skôr naladených kanálov a automatické preladenie celého pásma podľa vyššie určených parametrov.

Ručné vyhľadávanie

DVB-C: na ručné vyhľadanie určitého kanálu vyhľadajte jeho parametre podľa údajov vášho operátora. Zadajte Frekvenciu, prípadne Symbolovú rýchlosť a moduláciu QAM. Zadajte, či chcete na tejto frekvencii vyhľadať ďalšie pridružené kanály operátora podľa tabuľky NIT. Potom stlačte Štart.

Pre DVB-C je k dispozícii aj voľba vyhľadania väčšieho rozsahu frekvencií voľbou Vyhľadať všetko.

DVB-T2: podľa informácií o kanáloch pozemného vysielania vo vašej oblasti nastavte najlepšie číslo rádiového kanálu; jeho frekvencia a šírka pásma sa priradí automaticky podľa štandardu. Potom stlačte Štart.

Krajina

Vyberte správne krajinu, kde prijímate, aby sa správne zvolil frekvenčný plán a ďalšie parametre.

Napájanie antény 5 V

Ak máte aktívnu anténu vybavenú zosilňovačom s napájaním 5 voltov cez anténový kábel, prepnite túto voľbu na ZAP. Inak ju ponechajte na VYP.

Nastavenie času



Región a čas

Zvoľte spôsob zadania času, buď Ručný, kde ďalej zvolíte Región a časové pásmo. Alebo zvolíte DVB, kedy sa presný čas načíta automaticky z vysielania (odporúčané). Automatický čas je závislý od presnosti vysielania a jeho operátorov. Pri DVB čase nie je možné zadať aktuálny čas ručne.

Letný čas: Zvoľte podľa vašich aktuálnych okolností. Niektorí operátori správnu informáciu dodávajú aj do vysielania.

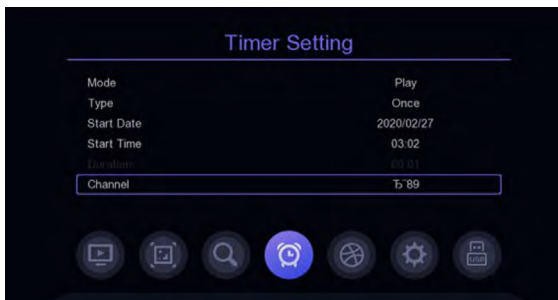
Spánok

Zvoľte, po koľkých hodinách sa má prijímač vypnúť pri nečinnosti používateľa. Alebo môžete túto funkciu úplne vypnúť voľbou VYP.

Nastavenie časovača

Stlačením ZELENÉHO tlačidla môžete voľbou Prehrať nastaviť časovač prepnutia na určitý čas na určitý kanál. Alebo môžete zvoliť PVR na nahratie určitého kanálu počas vami nastaveného času. Hneď, ako nastavíte platné hodnoty, stlačte tlačidlo EXIT a potvrdte uloženie nastavených hodnôt voľbou OK. Nastavené časovače môžete po jednom odstrániť ČERVENÝM tlačidlom alebo upraviť ŽLTÝM tlačidlom. Všetky časovače vymažete MODRÝM tlačidlom.

Celkový počet časovačov je 8.



Automatické zapnutie a vypnutie

Môžete ponechať plne ručné ovládanie voľbou Zakázané alebo povolíte niektorú funkciu zadáním určitého času. Funkcia závisí od správneho zadania času a prípadne aktualizácii času z vysielania.

Možnosti



Jazyk OSD

Vyberte z dostupných jazykov jazyk menu prijímača.

Jazyk EPG

Odporúčame ponechať na Všetko, kde sa načíta definícia jazyka z vysielania. Ak nedáva dobré výsledky, zvolte jazyk ručne z dostupných.

Jazyk titulkov

Nastavte na určitý jazyk na hľadanie zhody s vysielanými titulkami – závisí od konkrétneho vysielania. Alebo zobrazenie titulkov potlačte voľbou VYP.

Jazyk teletextu

Ponechajte na Auto na hľadanie zhody s vysielaným teletextom – závisí od konkrétneho vysielania. Ak nedáva dobré výsledky, zvolte jazyk ručne z dostupných.

Prvý jazyk zvuku

Hľadá sa zhoda s vysielaným jazykom; ak sa nájde, zvuk sa zvolí pri sledovaní daného kanálu.

Druhý jazyk zvuku

Ak sa vo vysielaní nenájde zhoda s prvým zvukom, hľadá sa druhý zvuk.

Digital Audio

Na digitálny zvukový výstup sa vydá digitálny formát v lineárnom PCM (najviac kompatibilný) alebo originálnom z vysielania (Bypass) alebo podľa informácií z vysielania (Auto).

Zapamätanie zvuku

Uloží určenie zvukového sprievodu. Závisí od vysielania a identifikácii zvukového sprievodu.

Audio popis

Ak sa vysielala zvukový popis (obvykle označený AD u konkrétnej relácie), je možné ho zapnúť voľbou ZAP. Potom je možné nastaviť aj pomer originálneho zvuku a zvukového popisu (AD Volume Offset).

Vypnúť po nahrávaní

Zvoľte ZAP, ak nechcete prijímač ponechať zapnutý po dokončení nahrávania.

HDMI CEC

HDMI CEC je systém vzájomného riadenia rôznych prístrojov prepojených pomocou HDMI kábla. Ak máte ďalší prístroj vybavený HDMI CEC, vyskúšajte, ktoré funkcie budú navzájom fungovať (zapínanie, vypínanie, hlasitosť, voľba kanálov, atď.) diaľkovým ovládačom od druhého prístroja. Bezchybná spolupráca rôznych zariadení nie je zaručená.

System



Rodičovská kontrola

Zadajte originálne heslo „000000“ a nastavte vek 4–18 rokov, ktorý sa bude vyhľadávať pri reláciách počas vysielania. Ak sa bude vysielat vyšší vek, prijímač znemožní príjem takej relácie, kým sa nezadá heslo.

Nastavenie zámky

Môžete nastaviť Zámku menu, Zámku kanálu alebo zmeniť továrenské heslo „000000“ na vlastné heslo. Ak zabudnete svoje vlastné heslo, môžete na nastavenie nového hesla použiť superheslo „876543“.

Továrenské nastavenie

Ak potrebujete vymazať všetky svoje nastavenia a uviesť prijímač do továrenského nastavenia, použite túto voľbu. Na vykonanie budete musieť zadať heslo.

Systémové informácie

Zobrazí informácie o hardvéri a softvéri prijímača.

Aktualizácia softvéru

Ak od výrobcu získate schválený inovovaný softvér, môžete ho touto voľbou nainštalovať. Zvoľte druh a umiestnenie podľa pokynov vydaných k tejto aktualizácii a spustíte inštaláciu voľbou Štart. **NEVYPÍNAJTE PRÍSTROJ!** Počas aktualizácie zaistíte neprerušené napájanie. Po aktualizácii bude treba prístroj znovu nainštalovať.

Režim spustenia

Po pripojení prístroja k napájaniu, napr. po výpadku dodávky prúdu, zvoľte stav medzi Zapnuté, Stav pohotovosti (Standby) alebo Posledný stav.

USB

Po pripojení externého veľkokapacitného zariadenia (Mass Storage Device) k portu USB získate prístup k funkcii Time Shift/Record (Časový posun/Záznam) pre vysielaný program.

Poznámka: Na záznam alebo funkciu časového posunu používajte disk USB 2.0. Pre funkciu časového posunu a záznamu potrebujete zariadenie USB s vyššou kapacitou (> 2 GB). Na napájanie pevného disku HDD použite vlastný zdroj. Disk musí byť bez porúch dostatočne rýchly, potrebnú rýchlosť určuje rýchlosť vysielania konkrétneho kanálu. Pri nedostatočnej rýchlosti budú záznam sprevádzať poruchy alebo záznam bude nepoužiteľný. Flash pamäte sú menej vhodné než HDD, kvôli obmedzenej dlhodobej spoľahlivosti.

Multimédiá

Touto voľbou otvoríte možnosť prehrávania, ak pripojíte kompatibilnú USB pamäť so svojimi súbormi. Ďalej zvoľte zobrazenie SÚBOR, VIDEO, HUDBA alebo FOTKY. Určený typ súborov potom zobrazíte otvorením daného disku USB (C:). Prehrávanie potom ovládate tlačidlami diaľkového ovládača: OK, PLAY, PAUSE, STOP.

PVR záznamy

Ak ste už vykonali záznamy vysielania na váš disk USB, ich zoznam zobrazíte touto voľbou. Stlačením OK spustíte prehrávanie vybraného záznamu. Určitý záznam môžete vymazať ČERVENÝM tlačidlom, alebo môžete MODRÝM tlačidlom vymazať všetko.



Poznámka: Do zoznamu záznamov je v bežnej prevádzke možné vstúpiť stlačením tlačidla MEDIA.

PVR nastavenie

Časový posun:

Zvoľte Zap na povolenie časového posunu pri sledovaní programu, po stlačení tlačidla PAUSE. Ak časový posun nie je povolený, stlačenie PAUSE vykoná len zastavenie obrazu.

Dĺžka nahrávky:

Nastavte predvolenú dĺžku nahrávania po stlačení tlačidla REC, napr. 2 hodiny.

PVR prepisovanie:

Zapnite alebo vypnite prepisovanie časového posunu pri nedostatku miesta v USB pamäti.

Informácie o úložisku:

Zobrazí celkové a voľné miesto v USB pamäti. Ak je na disku viac oddielov, môžete ZELENÝM tlačidlom určiť, ktorý sa použije pre PVR. Oddiel môžete naformátovať ČERVENÝM tlačidlom.

POZOR! Formátovanie nevratne vymaže všetok obsah disku!



Časový posun/záznam

Timeshift (Časový posun)

Funkciu Time Shift (Časový posun) je možné spustiť v režime sledovania vysielania stlačením tlačidla „PAUSE“, ak je táto funkcia povolená v MENU/USB/PVR nastavenia. Po spustení funkcie sa krátkodobo zobrazí informačné okno.

Počas časového posunu môžete sledovanie ovládať tlačidlami PLAY (spustí prehrávanie tam, kde ste ho pozastavili) a PAUSE (pozastaví prehrávanie – v pozadí sa nahráva stále bežiacie vysielanie). Zrýchlený posun v aktuálnom nahrávaní vykonáte stlačením tlačidiel FORWARD/BACKWARD. Alebo môžete vyhľadať určité miesto na časovej ose, ktorú zobrazíte stlačením INFO „I“. Na časovej ose sa potom posuniete šípkami VĽAVO/VPRAVO a nájdené miesto spustíte stlačením OK.

Na zastavenie funkcie TimeShift (Časový posun) stlačte tlačidlo „STOP“ a ukončenie potvrdte cez OK.

Record (Záznam)

Okamžitý záznam počas normálneho sledovania vysielania spustíte stlačením tlačidla „RECORD“. Predvolená dĺžka záznamu je určená nastavením v menu PVR. Na ukončenie záznamu stlačte STOP a potvrdte OK.

Záznam podľa všeobecného časovača môžete nastaviť v MENU/Čas/Nastavenie časovača. V nastavení časovača zvolte PVR. Nastavte potrebné hodnoty, stlačte tlačidlo EXIT a potvrdte uloženie nastavených hodnôt voľbou OK. Nastavené časovače môžete po jednom odstrániť ČERVENÝM tlačidlom alebo upraviť ŽLTÝM tlačidlom. Všetky časovače vymažete MODRÝM tlačidlom.

Záznam podľa EPG je najľahšie zadanie časovača, pretože potrebné údaje prijímač vyplní podľa informácií z digitálneho sprievodného toku informácií o reláciách, ktoré zobrazuje systém EPG. Pri zobrazenom EPG vyhľadajte požadovaný kanál v ľavom okne a v pravom okne požadovanú reláciu. Stlačte ČERVENÉ tlačidlo Rezervácia, skontrolujte zadávané údaje a stlačte EXIT. Potvrdte uloženie týchto hodnôt stlačením OK. Pri vybranej relácii sa zobrazí červené koliesko.

Poznámka: Ak by ste pri zadaní režimu nezvolili PVR, ale len Prehrať, zobrazí sa pri relácii zelené koliesko.

Prehrávač multimédií

Hlavná ponuka prehrávača multimédií

Zaistíte, aby bolo k portu USB pripojené externé zariadenie na ukladanie dát.

1. Stlačením tlačidla „MENU“ otvorte hlavnú ponuku.
2. Stlačením tlačidla „VĽAVO“ alebo „VPRAVO“ zvýrazníte položku USB a stlačením OK zvolíte „Multimedia“.
3. Stlačením tlačidla „HORE“ alebo „DOLE“ zvolíte zobrazenie Súbor, Video, Hudba alebo Fotky. Určený typ potom zobrazíte stlačením OK a otvorením daného disku USB (C:). Prehrávanie potom ovládate tlačidlami diaľkového ovládača: OK, PLAY, PAUSE, STOP.
4. Na ukončenie stlačte tlačidlo „EXIT“ alebo „MENU“.

Media Playback (Prehrávanie multimédií)

Táto funkcia umožňuje prehrávať mediálne súbory zo zariadenia pripojeného do portu USB. Počas prehrávania je možné stlačením OK zobrazíť informačné a ovládacie okno. V ňom sú základné informácie o prehrávanom súbore a ponuka ovládania (posuny, pozastavenie, nastavenie, informácie) podľa typu prehrávaného súboru.

Na dostupné funkcie sa pri zobrazenom okne presuniete stlačením „DOLE“ a potom medzi funkciami prepínate stlačením „VĽAVO“ a „VPRAVO“.

Súbory:

Táto voľba zobrazí všetky súbory na disku. Po stlačení OK sa mediálne súbory prehrajú, u ostatných sa zobrazí chybová správa. Je možné prehrávať súbory podobne ako v ďalších voľbách VIDEO, HUDBA, FOTKY, len sú vidieť všetky naraz.

V tejto voľbe je možné kombinovať prehliadanie fotiek s hudbou v pozadí. Spustíte najprv hudbu z priečinka s hudbou MP3 a potom spustíte prehliadanie fotiek JPG z priečinka obrázkov na rovnakom disku. Prehrávanie hudby pokračuje, kým neopustíte zvolený disk USB (C:) alebo ho nezastavíte.

Video:

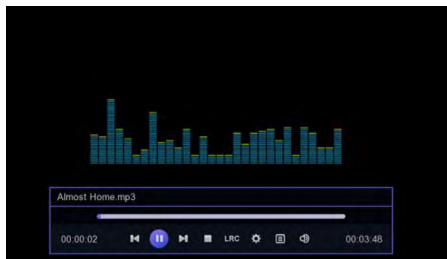
Medzi užitočné funkcie patrí Nastavenie (symbol ozubeného kolieska), ktoré ponúkne preskočenie na určitý čas prehrávania, vybrať zvukový sprievod z dostupných, nastaviť opakovanie alebo prepnúť pomer strán zobrazenia, ak je dostupné. Ďalej je možné zobrazíť informácie o súbore.



Poznámka: po zastavenom prehrávaní súboru, napr. filmu, a opätovnom spustení ponúkne prehrávač možnosť pokračovať tam, kde ste prehrávanie opustili. To potvrdíte stlačením OK, alebo môžete zrušiť a prehrávať od začiatku.

Hudba:

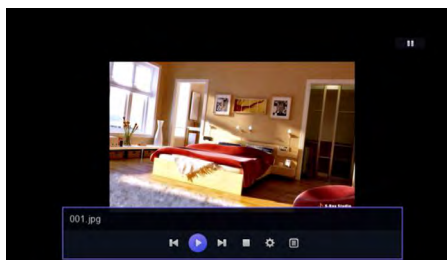
Medzi užitočné funkcie patrí Nastavenie (symbol ozubeného kolieska), ktoré ponúkne nastavenie opakovania a spôsob zobrazovania a kódovania textov ak sú dostupné. Ďalej je možné zobraziť informácie o súbore.



Poznámka: prehrávanie hudby pokračuje, kým neopustíte zvolený disk USB (C:) alebo ho nezastavíte. Na danom disku môžete s hudbou na pozadí ďalej vyberať inú hudbu, ktorá sa spustí, až keď na súbore stlačíte OK.

Fotka:

Medzi užitočné funkcie patrí Nastavenie (symbol ozubeného kolieska), ktoré ponúkne nastavenie opakovania a trvanie zobrazenia jednotlivých snímky. Ďalej je možné zobraziť informácie o súbore.



POKYNY A INFORMÁCIE O ZAOBCHÁDZANÍ S POUŽITÝM OBALOM

Použitý obalový materiál odložte na miesto určené obcou na ukladanie odpadu.



LIKVIDÁCIA POUŽITÝCH ELEKTRICKÝCH A ELEKTRONICKÝCH ZARIADENÍ

Tento symbol na produktoch alebo v sprievodných dokumentoch znamená, že použité elektrické a elektronické výrobky sa nesmú pridávať do bežného komunálneho odpadu. Pre správnu likvidáciu, obnovu a recykláciu odovzdajte tieto výrobky na určených zberných miestach. Alternatívne v niektorých krajinách Európskej únie alebo iných európskych krajinách môžete vrátiť svoje výrobky miestnemu predajcovi pri kúpe ekvivalentného nového produktu. Správnou likvidáciou tohto produktu pomôžete zachovať cenné prírodné zdroje a napomáhate prevencii potenciálnych negatívnych dopadov na životné prostredie a ľudské zdravie, ktoré by mohli byť dôsledkom nesprávnej likvidácie odpadov. Ďalšie podrobnosti si vyžiadajte od miestneho úradu alebo najbližšieho zberného miesta. Pri nesprávnej likvidácii tohto druhu odpadu sa môžu v súlade s národnými predpismi udeliť pokuty.

Pre podnikové subjekty v krajinách Európskej únie

Ak chcete likvidovať elektrické a elektronické zariadenia, vyžiadajte si potrebné informácie od svojho predajcu alebo dodávateľa.

Likvidácia v ostatných krajinách mimo Európskej únie

Tento symbol je platný v Európskej únii. Ak chcete tento výrobok zlikvidovať, vyžiadajte si potrebné informácie o správnom spôsobe likvidácie od miestnych úradov alebo od svojho predajcu.



Týmto FAST ČR a.s. vyhlasuje, že typ rádiového zariadenia SDB 5007T je v súlade so smernicou 2014/53/EÚ.

Úplné znenie EÚ vyhlásenia o zhode je k dispozícii na tejto internetovej adrese: www.sencor.sk

Zmeny v texte, dizajnu a technických špecifikácií sa môžu meniť bez predchádzajúceho upozornenia a vyhradujeme si právo na ich zmenu.

SENCOR®

SK Záručné podmienky

Záručný list nie je súčasťou balenia zariadenia.

Predávajúci poskytuje kupujúcemu na výrobok 24 mesiacov záruku od jeho prevzatia kupujúcim. Záruka sa poskytuje ďalej za nižšie uvedených podmienok. Záruka sa vzťahuje iba na spotrebný tovar predaný spotrebiteľovi na bežné domáce použitie. Práva zo zodpovednosti za chyby (reklamácie) môže kupujúci uplatniť buď u predávajúceho, u ktorého bol výrobok zakúpený alebo v nižšie uvedenom autorizovanom servise. Kupujúci je povinný reklamáciu uplatniť bez zbytočného odkladu, aby nedochádzalo ku zhoršeniu chyby, najneskôr však do konca záručnej doby. Kupujúci je povinný pri reklamacii spolupracovať pri overení existencie reklamovanej chyby. Do reklamačného procesu sa prijíma iba kompletný a z dôvodu dodržania hygienických predpisov neznečistený výrobok. V prípade oprávnenej reklamácie sa záručná doba predlžuje o dobu od okamžiku uplatnenia reklamácie do okamžiku prevzatia opraveného výrobku kupujúcim, kedy je kupujúci po skončení opravy povinný výrobok prevziať. Kupujúci je povinný preukázať svoje práva reklamovať (doklad o zakúpení výrobku, záručný list, doklad o uvedení výrobku do prevádzky).

Záruka sa nevzťahuje na:

- chyby, na ktoré boli poskytnuté zľavy;
- opotrebenia a poškodenia vzniknuté bežným užívaním výrobku;
- poškodenie výrobku v dôsledku neodbornej či nesprávnej inštalácie, použitie výrobku v rozpore s návodom na použitie s platnými právnymi predpismi a všeobecne známymi a obvyklými spôsobmi používania, v dôsledku použitia výrobku za iným účelom, než na ktorý je určený;
- poškodenie výrobku v dôsledku zanedbanej alebo nesprávnej údržby;
- poškodenie výrobku spôsobené jeho znečistením, nehodou a zásahom vyššej moci (živelná udalosť, požiar, vniknutie vody);
- chyby funkčnosti výrobku spôsobené nevhodnou kvalitou signálu, rušivým elektromagnetickým poľom a pod.;
- mechanické poškodenie výrobku (napr. zlomenie gombíka, pád);
- poškodenie spôsobené použitím nevhodných médií, náplní, spotrebného materiálu (batérie) alebo nevhodnými prevádzkovými podmienkami (napr. vysoké teploty v okolí, vysoká vlhkosť prostredia, otrasy);
- poškodenie, úpravu alebo iný zásah do výrobku spôsobený neoprávnenou alebo neautorizovanou osobou (servisom) prípady, keď kupujúci pri reklamacii nepreukáže oprávnenosť svojich práv (kedy a kde reklamovaný výrobok zakúpil);
- prípady, keď sa údaje v predložených dokladoch líšia od údajov uvedených na výrobku;
- prípady, keď reklamovaný výrobok sa neshoduje s výrobkom uvedeným v dokladoch, ktorými kupujúci preukazuje svoje práva reklamovať (napr. poškodenie výrobného čísla alebo záručnej plomby prístroja, prepisované údaje v dokladoch).

Adresa výrobcu:

FAST ČR, a.s., U Sanitasu 1621, Říčany 251 01, Czech Republic

Distribútor:

FAST PLUS a.s., Vltice hrdlo 324/90, 821 07 Bratislava, tel: 249 105 890

Servisné stredisko:

FAST PLUS, a.s., Na pántoch 18, Bratislava 831 06, Slovakia; tel: 02 49 1058 53-54

Pôvodná verzia príručky je v češtine, ostatné jazykové verzie sú príslušné preklady.

